اتفاقية الخدمة
Service Agreement

This Service Agreement was made between:
FIRST PARTY: ***AL MUZAIN GULF SAUDI CONTRACTING Co.***
Tel: 0133404200 C.R No.: 2055005410
SECOND PARTY:
C.R#2056633420

حيث أن هذه الاتفاقية أدخلت قيد التنفيذ بين كل من :
الطرف الاول : شركة المزين جلف السعودية للمقاولات
هاتف/ 0133404200 س.ت: 2055005410
الطرف الثاني :شركة نوره خالد العتيبي للحفلات
س.ت : 2056633420

Whereas, the First Party has various contracts with Refineries, Petrochemical Plants & other Plants and wants to award some of its work to local subcontractor Experience in the field of Industrial maintenance and the Second Party has agreed to provide these services.
Both parties have agreed on the following:

حيث أن الطرف الاول ينفذ عدة عقود مع المصافي والمحطات البتروكيماويات ويرغب في منح جزء من أعماله الى مقاولين محليين ذوي خبرة في مجال الصيانة الصناعية (والخدمات) وحيث أبدى الطرف الثاني استعداده لتنفيذ الأعمال الموكلة اليه.
اتفق الطرفان على التالي : -

1-Scope of Work

Except as otherwise provided in the contract, the Second Party shall provide/ supply scope of work, services, equipment, materials and skilled workers required to execute/perform the job as agreed in accordance with the terms and conditions of the contract.

1 - العمل المطلوب تنفيذه

ما لم يرد نص خلافا لذلك يقوم الطرف الثاني بتوريد كافة الخدمات والمعدات والمواد وتأدية جميع أعمال اللازمة والمطلوبة لتنفيذ نطاق العمل وفقا لأحكام وشروط العقد والمواصفات المحددة.

2-Contract Period

This Contract starting from 14/09/2025 ending by 13/09/2027 unless terminated or extended in accordance with terms and conditions of this contract, unless otherwise the one-year period is considered.
The first party reserves the right to extend the term of the contract in accordance with the provisions and the existing original or supporting terms unless the full year option is exercised.

2 – مدة العقد

أن مدة هذه العقد تبدأ من 1447/03/22 وحتى نهاية يوم 1449/04/12 ما لم يتم انهاؤه أو تمديده قبل ذلك وفقا للأحكام والشروط الواردة به.
يحتفظ الطرف الأول بالحق في تمديد مدة العقد وفقا للأحكام والشروط الأصلية أو المساندة حاليا ما لم يمارس خيار السنة الكاملة.

3-Contract Price

The First party shall pay the Second Party the rates as specified in purchase order.
4-The First Party will be responsible for arranging entry stickers and cards for the Second Party to perform work at site.
5-The Second Party is responsible for providing all required documents for this purpose to the First Party and Second Party guarantees the authenticity, activity, validity, and legality of such documents submitted to the First Party.
6-The Second Party is responsible for paying salaries and wages to their employees working on the project and by no means should it be delayed.
7-The Second Party is responsible for the sponsorship of all staff working on the project and insurance coverage for them (including third party liability insurance, GOSI, accident coverage, etc.).
8-The Second Party shall provide monthly bills supported by documents and execution timecards which are supported by project supervisor authorized by the First Party.
9-The First Party shall pay bills to The Second Party which is approved by project supervisor within 60 days of bills receipt.
In witness thereof, Both Parties have executed the contract in two originals and each Party receiving one original.

3 – سعر العقد

يدفع الطرف الأول للطرف الثاني عن تنفيذ العقد التعويض المحدد في طلب الشراء.
4 – الطرف الأول مسؤول عن استخراج بطاقات وتصاريح دخول الطرف الثاني الى موقع العمل.
5 - يزود الطرف الثاني الطرف الأول بجميع الوثائق المطلوبة لدخول موقع العمل على أن تكون المعلومات المدونة على تلك الوثائق من مسئولية الطرف الثاني وحسب الأنظمة والقوانين المعمول بها.

6 – يتعهد ويلتزم الطرف الثاني بدفع المرتبات والمستحقات النظامية لمنسوبيه العاملين ضمن المشروع وعدم التأخر في ذلك.

7 – يتعهد الطرف الثاني بأن جميع منسوبيه العاملين بالمشروع على كفالته وتحت مسئولية وأنهم مسجلين ضمن التأمينات الاجتماعية والتأمين الصحي حسب نظام العمل والعمال.
8 – يقدم الطرف الثاني المستخلصات والفواتير الشهرية مدعمة بمستندات التنفيذ وبطاقات الوقت معتمدة من مشرف المشروع المخول من الطرف الأول.
9 – يلتزم الطرف الأول بسداد مستخلصات وفواتير الطرف الثاني المعتمدة من مسؤول المشروع خلال 60 يوم من استلام الفواتير.
واثباتا لما تقدم حرر الطرفان هذا العقد من نسختين حصل كل طرف على نسخة للعمل بموجبها.

Second Party Signature & Stamp — التوقيع والختم للطرف الثاني

First Party Signature & Stamp — التوقيع والختم للطرف الأول

رقم الاشتراك	رقم السجل	الرقم الموحد
167478	2056633420	7048935527

مؤسسة نوره خالد العتيبي للخلات

رقم الطلب	تاريخ الطلب	الرقم الوثيقي
5125638	28/09/2025	58696

مقدم الطلب
نوره خالد العتيبي

صدر بناء على طلب المشترك دون ادنى مسئوليه على غرفة الشرقية وللتحقق مسح QR او من www.saudichambers.sa